



АССАМБЛЕИ ГОСУДАРСТВ-ЧЛЕНОВ ВОИС

Сорок третья серия заседаний
Женева, 2 сентября – 3 октября 2007 г.

ПРЕДЛАГАЕМОЕ ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ИМЕЮЩИХСЯ РЕЗЕРВОВ В СРЕДНЕСРОЧНОЙ ПЕРСПЕКТИВЕ

Меморандум Генерального директора

1. На одиннадцатой сессии Комитета по программе и бюджету, которая проходила в июне 2007 г., Секретариат предложил варианты возможного использования имеющихся в резервах средств, превышающих целевые показатели, установленные Ассамблеями государств-членов ВОИС в 2000 г. Эти варианты, которые представлены в документе WO/PBC/11/10, включали возможное уменьшение резервов в связи с сокращением уровня пошлин, уплачиваемых в настоящее время Международному бюро пользователей системы РСТ.
2. После широких обсуждений Комитет (i) принял к сведению информацию, представленную в документе WO/PBC/11/10; (ii) высказал свои мнения и просил дать разъяснения по ряду вопросов, имеющих к этому отношение; и (iii) выразил намерение подготовить окончательные рекомендации Генеральной Ассамблеи по этому вопросу на своей сессии в сентябре 2007 г.
3. На основе результатов работы июньской сессии Комитета Секретариат подготовил предложение в форме обобщенного документа, содержащего подробности финансирования (WO/PBC/12/4), и четыре дополнительных документа, отражающих предложения в отношении проектов, которые были предложены для финансирования.
4. Предложение Секретариата предусматривало представление на рассмотрение государств-членов предложения об утверждении ассигнования располагаемых для использования 61,7 млн. шв. франков, с переносом остатков из одного двухлетнего периода в другой, для финансирования пяти следующих проектов: финансирование деятельности в рамках Повестки дня в области развития (документ WO/PBC/12/4(a)); авансовый платеж в рамках проекта строительства нового здания (документ WO/PBC/12/4(b)); введение в действие системы планирования общеорганизационных ресурсов (ПОР) (документ WO/PBC/12/4(c)); повышение

норм безопасности в ВОИС (документ WO/PBC/12/4(d)); и модернизация информационно-технологической платформы для Мадридской и Гаагской систем (соответственно, документы MM/A/38/4 и H/A/24/2).

5. Как ясно изложено в пункте 9 документа WO/PBC/12/4, это предложение было внесено Секретариатом без ущерба решениям относительно уровня пошлин РСТ в будущем, которые могут быть приняты на предстоящей сессии Ассамблеи Союза РСТ в 2007 г.

6. Вследствие насыщенной повестки дня, двенадцатая (сентябрьская) сессия Комитета по программе и бюджету не имела времени подробно рассмотреть упомянутые выше пять предложений и дополнительную информацию, представленную Секретариатом по некоторым из этих предлагаемых проектов в соответствии с просьбой, высказанной на июньской сессии Комитета (дополнительная информация и проведенное Секретариатом исследование в отношении, в частности, предлагаемой реализации системы планирования общеорганизационных ресурсов (ПОР)). В связи с этим Комитет располагал временем только для заслушивания общей презентации Секретариата и первоначального обсуждения предлагаемых проектов, как это отражено в отчете об этой сессии (документ WO/PBC/12/9, пункты 50-60). Соответствующий раздел этого отчета воспроизведен в настоящем документе в виде Приложения II.

7. Как отмечено в отчете об этой сессии, ни одна из выступивших делегаций не подвергала сомнению достоинства, присущие каждому из пяти предлагаемых проектов. С другой стороны, ряд делегаций заявили, что они не могут высказать свою окончательную позицию в отношении возможной приоритетности финансирования и времени реализации этих проектов до ознакомления с решениями, которые могут быть приняты предстоящей сессией Ассамблеи Союза РСТ по вопросу об уровне пошлин РСТ.

8. После завершения обсуждений и ввиду недостатка времени Комитет принял следующее решение:

«60. Комитет по программе и бюджету принял к сведению пять проектов, представленных Секретариатом в соответствии с пунктом 5 повестки дня, и рекомендовал сессии Ассамблей государств-членов ВОИС 2007 г. принять решение о реализации этих пяти проектов».

9. Учитывая должным образом позиции, высказанные государствами-членами на сентябрьской сессии Комитета, Секретариат, однако, хотел бы подчеркнуть важность предлагаемых проектов и срочность их реализации. Поэтому Секретариат предлагает настоящей сессии Ассамблей государств-членов ВОИС рассмотреть существо предложений, касающихся этих проектов, с целью внесения окончательной рекомендации на этой сессии 2007 г. (Для удобства ссылок соответствующие документы (WO/PBC/12/4 и WO/PBC/12/4(a), (b), (c) и (d) воспроизводятся в Приложении I к настоящему документу). Секретариат обращает внимание государств-членов на тот факт, что если на настоящей сессии Ассамблей решение не будет принято, начало реализации предлагаемых проектов придется отложить, по крайней мере, на один год.

10. Ассамблеям государств-членов ВОИС и Союзов, административные функции которых выполняет ВОИС, в той степени, в какой это касается каждой из них, предлагается:

(i) принять к сведению информацию, содержащуюся в настоящем документе; и

(ii) принять решение о финансировании и времени реализации пяти проектов, представленных в предложениях, содержащихся в настоящем документе.

[Приложения следуют]